



NEWSLETTER 08/23 SLOVENIA



ITALIAN TRADE AGENCY

ICE - Agenzia per la promozione all'estero e
l'internazionalizzazione delle imprese italiane



Cankarjeva 10 - 1000 Lubiana – Slovenia



+386 14224370



+386 14224375



lubiana@ice.it



www.ice.it/mercati/it/slovenia

www.ice.it/en/markets/slovenia



@ITALjubljana

ICE AGENZIA - Ufficio di Lubiana Sezione per la Promozione degli Scambi dell'Ambasciata d'Italia

Questa Newsletter, redatta dall'Ufficio ICE di Lubiana, riepiloga le principali notizie, avvenimenti e opportunità commerciali relative al mercato sloveno, consultabili quotidianamente sul nostro sito Internet istituzionale. Le gare d'appalto relative alla Slovenia e qui riepilogate alimentano anche il portale extender@esteri.it.

Vogliamo così offrire alle PMI italiane interessate a questo Paese uno strumento informativo di immediata consultazione, rinviando - per un approccio più mirato - ai servizi di informazione, assistenza e promozione tradizionali e specializzati offerti dall'Agenzia ICE (www.ice.it/it/servizi). ICE Lubiana è a disposizione per ogni eventuale approfondimento sui temi trattati.

Le fonti delle notizie pubblicate sono i principali media sloveni e italiani nonché **l'Osservatorio Economico** redatto dall'Ambasciata d'Italia a Lubiana, che si ringrazia. I dati economici sul Paese vengono rielaborati da ICE Lubiana su base statistica di volta in volta indicata.

INDICE

| | |
|---|----|
| FOCUS | 1 |
| EVENTI..... | 2 |
| ECONOMIA..... | 3 |
| IMPRESE | 8 |
| PROGETTI E INVESTIMENTI | 10 |
| FINANZIAMENTI – BANDI APERTI | 13 |
| APPALTI..... | 14 |
| PRESTAZIONE DI SERVIZI E ASSISTENZA | 14 |
| FORNITURE DI BENI..... | 16 |
| REALIZZAZIONE DI OPERE | 20 |
| INIZIATIVE DELL'AGENZIA ICE | 23 |

FOCUS

Alluvioni in Slovenia: anche l'Italia in prima linea per la ricostruzione.

Le intense inondazioni in Slovenia, dove in 24 ore è caduto l'equivalente di un mese di pioggia, sono state descritte come il "peggior disastro naturale" del Paese. La Slovenia, con un territorio principalmente montuoso, è particolarmente vulnerabile alle conseguenze delle piogge intense, che spesso causano frane e straripamenti dei fiumi: nell'area settentrionale e centrale del Paese le forti piogge del primo fine settimana di agosto hanno causato danni a strade e strutture di ponti e depositato detriti sulle carreggiate. Decine di migliaia di case sono rimaste senza elettricità. A causa degli allagamenti diversi tratti stradali sono stati chiusi nella regione della Gorenjska e alcuni ponti sono stati distrutti. Ancora giovedì scorso un nuovo temporale ha provocato frane nella zona di Tolmino, nella Slovenia nord occidentale, con l'esondazione del fiume Isonzo. Dopo le devastanti alluvioni, la Repubblica di Slovenia ha chiesto assistenza internazionale attraverso il meccanismo dell'Unione Europea per la protezione civile, il Centro di coordinamento della risposta alle emergenze (ERCC) e della NATO, il Centro di coordinamento euro-atlantico in caso di disastri (Euro-Atlantic Disaster Coordination Center (Euro -Atlantic Disaster Response Coordination Center – EADRCC) richiedendo macchinari pesanti, elicotteri e ponti prefabbricati. Molti i turisti, anche italiani, rimasti bloccati.

Il Presidente della Repubblica **Sergio Mattarella**, ha subito inviato all'omologa slovena **Nataša Pirc Musar** un messaggio in cui ha manifestato la disponibilità dell'Italia ad aiutare la popolazione slovena colpita dall'alluvione. "In questo momento di dolore - ha scritto Mattarella - rivolgiamo il nostro commosso pensiero alle famiglie delle vittime, mentre auguriamo pieno successo al lavoro delle squadre impegnate nel soccorso alle popolazioni colpite". Nel momento in cui le alluvioni hanno provocato miliardi di euro di danni costringendo tante famiglie ad abbandonare le loro case, l'Italia non ha dunque esitato a mobilitarsi e correre in soccorso. Come ha dichiarato in una recente intervista l'**Ambasciatore Carlo Campanile**, il messaggio di Mattarella e quello analogo del Ministro degli Esteri **Antonio Tajani** all'omologa **Tanja Fajon**, non hanno solo rappresentato solidarietà e vicinanza al popolo sloveno, ma anche l'impegno concreto dell'Italia a partecipare

allo sforzo di soccorso e di ricostruzione.

L'Ambasciatore (nella foto con alcuni componenti del team italiano) ha ricordato che la macchina dei soccorsi italiani si è attivata per il tramite del **Meccanismo di Protezione Civile Europea**, ma anche che la storia fra i due Paesi si continua a contraddistinguere per i tanti episodi di solidarietà reciproca e di sostegno a fronte delle situazioni estreme. Basta pensare alla collaborazione in epoca Covid, agli incendi nell'area goriziana dell'estate scorsa, o alle alluvioni in Emilia



Foto: Ambasciata d'Italia in Slovenia

Romagna di questa primavera. In quest'ultima occasione, la **Protezione Civile Italiana** ha predisposto d'inviare alla Slovenia moduli, mezzi e personale specializzato quali, ad esempio, due ponti Bailey da 12 metri e un escavatore da 25 tonnellate, messi a disposizione dalla **Provincia Autonoma di Trento**, un ponte logistico da 25 metri della **Regione Veneto** e tre escavatori da 17,5 tonnellate dell'**Esercito Italiano**. Solidale anche l'Unione Europea che, dopo la visita della Presidente **Von der Leyen**, ha stanziato 400 milioni di euro: i primi 100 milioni di euro dal Fondo di Solidarietà dell'UE per la ricostruzione dell'alluvione dovrebbero pervenire entro la fine di ottobre.

Anche il Paese stesso ha reagito con prontezza: già il 5 agosto il governo ha assegnato sia alla **Croce Rossa di Slovenia** che alla **Caritas** slovena 5 milioni di euro per beni di prima necessità a favore della popolazione colpita dalle inondazioni. I fondi stanziati saranno indirizzati ai residenti direttamente colpiti, tenendo conto dei diversi livelli di danno alle abitazioni. Il governo sloveno ha inoltre istituito il 14 agosto la **Giornata della Solidarietà** "per aiutare il conoscente, il vicino, l'amico; tutti coloro che sono stati colpiti dalle gravi alluvioni",

ha dichiarato il premier **Robert Golob**. E la risposta dei cittadini è stata immediata: oltre 22.000 iscrizioni in due giorni sul portale dove si poteva segnalare la propria disponibilità all'aiuto.

Allo stesso tempo il Parlamento ha adottato le prime misure, con un nutrito numero di interventi economici per aiutare nell'immediato - sia pur ancora parzialmente - chi ha perso la casa o l'attività: è stata approvata una **correzione del bilancio per il 2023** con lo stanziamento di 520 milioni di euro per l'alluvione: 300 milioni verranno dal programma per la gestione degli investimenti finanziari e 220 dal bilancio dello Stato. Inoltre, sebbene il Ministro delle Infrastrutture **Alenka Bratušek** avesse annunciato nell'immediato che alcuni progetti infrastrutturali avrebbero dovuto essere sospesi per dare priorità ai lavori di riparazione, il Ministero delle Infrastrutture ha dichiarato alla STA che ciò non sarebbe più necessario, visto che sembra sia disponibile un numero sufficiente di macchine edili, quindi non si dovrebbero interrompere i progetti di costruzione o gli investimenti in corso.

Giovedì 17 agosto il Segretario di Stato sloveno all'Economia **Matevž Frangež** ha incontrato i rappresentanti delle Camere d'affari estere in Slovenia per presentare le misure di soccorso contro le inondazioni, sottolineando che nella maggior parte della Slovenia le imprese stanno continuando ad operare in modo assolutamente normale e sicuro, auspicando che i partner stranieri continuino a collaborare con le aziende che sono state colpite dalle inondazioni. Frangež ha incontrato i rappresentanti dell'**Agenzia ICE di Lubiana**, della Camera di Commercio Sloveno-Tedesca, di AmCham, di Advantage Austria, e della Camera di Commercio Britannico-Slovena insieme ai vertici della GZS-Camera del Commercio e dell'Industria della Slovenia ringraziando per la solidarietà dimostrata dai diversi Paesi.

Frangež ha poi presentato la procedura di valutazione dei danni per le imprese, che si applica anche alle società di proprietà straniera colpite dalle inondazioni: "il governo sloveno sta facendo tutto ciò che è in suo potere affinché le imprese colpite ricevano aiuti il prima possibile, riparino i danni e riavviino la produzione. Il Ministero dell'Economia sta collaborando a stretto contatto con i rappresentanti delle aziende nell'elaborazione di misure di emergenza per aiutare a rilanciare la produzione". Il Segretario di Stato ha inoltre sottolineato l'elevato livello di affidabilità delle imprese slovene e l'importanza che continuino ad essere incluse nelle catene di approvvigionamento internazionali.

Diversi organi di stampa hanno fatto comunque presente che il governo di Lubiana dovrebbe condurre il Paese verso la riduzione graduale dell'utilizzo di combustibili fossili e incrementare la produzione di energia da fonti rinnovabili: la Slovenia è infatti l'unico Paese dell'Unione Europea ancora privo di parchi eolici. Allo stesso tempo, è stato evidenziato che sarebbe importante agire sull'adattamento e sulla resilienza degli ecosistemi ai cambiamenti climatici, a partire dalla protezione e dal ripristino di foreste e aree naturali.

A due settimane dalle devastanti inondazioni, in alcuni comuni della regione settentrionale della Koroška i lavori di emergenza non sono ancora terminati, principalmente a causa delle numerose frane, ed è in corso la valutazione dei danni.

EVENTI

Progressi della Slovenia verso la piena adesione all'ESA.

Una delegazione dell'ESA-Agenzia Spaziale Europea ha visitato la Slovenia per esaminare la situazione dell'industria spaziale e i progressi del paese prima che si tenga il voto sulla sua piena adesione all'Agenzia prevista nel dicembre 2024. La delegazione ha elogiato i risultati raggiunti dal paese, da quando è diventato



Foto: www.esa.int

membro associato nel 2016. Per ammettere un nuovo membro a pieno titolo all'ESA, è necessario il consenso di tutti i membri dell'Agenzia. Con un investimento relativamente ridotto, il paese ha sviluppato insieme alla società Synergize diverse competenze chiave, grazie a industrie leader di mercato nelle apparecchiature di test come la Dewesoft, e sta aumentando le sue competenze nell'hardware satellitare attraverso aziende come la Skylabs di Maribor. La delegazione ha elogiato la strategia slovena, che porterà a linee-guida e sostegno per rafforzare il settore spaziale in Slovenia fino al 2030 che dovranno essere adottate entro il 2024. Tanja Permozer, a capo dell'Ufficio Spaziale sloveno presso il Ministero dell'Economia, ha affermato che verrà data particolare attenzione ai giovani: il governo ritiene che la piena adesione all'ESA porterebbe nuove opportunità di

cooperazione per le aziende slovene e altre istituzioni. La Slovenia dovrà aumentare i propri contributi all'ESA:

in quanto membro associato sono previsti 20 milioni di euro nei prossimi tre anni, che raddoppierebbero in caso di piena adesione. Il Ministro dell'Economia Matjaž Han ha affermato che questi fondi dovrebbero essere considerati come un investimento per il futuro ed ha sottolineato che negli ultimi anni il settore spaziale sloveno ha registrato una rapida crescita. Il Paese sta inoltre intensificando la cooperazione bilaterale nel settore spaziale con partner come Italia, Francia, Germania e Stati Uniti.

Nata a Lubiana la prima scuola europea di intelligenza artificiale.

Si è aperta a luglio presso la Facoltà di Informatica di Lubiana la European Summer School of Artificial Intelligence, che per una settimana ha offerto corsi e conferenze tenuti da 60 esperti di fama mondiale. ESSAI 2023 si avvale di esperti delle università La Sapienza di Roma, Stanford, Yale, Washington, Oxford, Cambridge, KU Leuven, TU Darmstadt, CNRS francese e di aziende come Google Deep Mind, Microsoft e VMware Research. All'apertura ufficiale i partecipanti sono stati accolti dalla Presidente della Repubblica Nataša Pirc Musar, che durante la settimana ha preso anche lei parte ad alcuni dei corsi ed ha affermato che la carenza di esperti sarà una delle sfide da affrontare nel prossimo futuro. Alla conferenza plenaria di apertura erano presenti oltre 600 partecipanti provenienti da circa 40 paesi tra Europa, Nord America, America Latina e Asia - ricercatori, studenti, esperti nel campo dell'IA e rappresentanti delle principali aziende globali. Oltre all'Università di Lubiana, hanno partecipato all'organizzazione anche l'Istituto Jožef Stefan e l'Università del Litorale. Come riporta l'Agenzia STA, in relazione all'intelligenza artificiale si parla principalmente di modelli di linguaggio di grandi dimensioni come Chat GPT, e nell'ambito della manifestazione erano disponibili 36 corsi che hanno mostrato tutta la versatilità dell'intelligenza artificiale, dalla pianificazione e indagine all'automazione dell'apprendimento, a modelli linguistici di grandi dimensioni, fino alla robotica e alla privacy. Un'intera sezione intitolata "Artificial Intelligence for Science" è stata dedicata alle applicazioni nei vari campi scientifici, ad esempio biologia e genetica, scienze della terra e della vita, automazione della ricerca scientifica e apprendimento automatico quantistico. ESSAI è la prima European Summer School of Artificial Intelligence e si è svolta sotto gli auspici dell'Associazione Europea per l'IA (EurAI).



Foto: <https://kt.ijs.si/>

ECONOMIA

Il PIL della Slovenia è aumentato nel secondo trimestre dell'1,4%.

La crescita economica della Slovenia ha subito un'accelerazione nel secondo trimestre dell'anno: il prodotto interno lordo è cresciuto dell'1,4% rispetto all'anno precedente, dopo essere aumentato dello 0,8% nel primo trimestre, ha dichiarato nei giorni scorsi l'Ufficio Nazionale di Statistica in un comunicato preliminare, secondo il quale la crescita è stata trainata dalle esportazioni e da un surplus commerciale molto elevato. Infatti le importazioni sono diminuite dell'8,3% mentre le esportazioni sono diminuite solo dello 0,7%. Il commercio estero ha contribuito per 6,7 punti percentuali alla cifra del PIL nominale. I consumi interni, intanto, si sono contratti del 5,4%: la spesa per consumi finali è rimasta allo stesso livello, mentre gli investimenti fissi sono diminuiti del 20,1% principalmente a causa della diminuzione delle scorte. Gli investimenti fissi lordi sono aumentati del 9,3%, soprattutto per un aumento degli investimenti in fabbricati e strutture. La spesa per i consumi delle famiglie è invece diminuita dell'1,1%, per la prima volta dopo due anni di crescita consecutiva. L'occupazione totale è stata di 1.093.200 persone, in aumento dell'1,2% rispetto allo stesso trimestre del 2022. Il maggior numero di nuovi posti di lavoro è stato generato nelle costruzioni.

L'inflazione annuale rallenta in Slovenia al 6,1%.

Il tasso annuo di inflazione sloveno è sceso a luglio al 6,1% cioè 0,8 punti percentuali in meno rispetto al mese precedente. I dati dell'Ufficio Nazionale di Statistica mostrano che l'inflazione continua a essere trainata dall'aumento dei prezzi dei generi alimentari e delle bevande analcoliche che sono aumentati dell'11,1% in un anno, contribuendo per 2 punti percentuali al tasso di inflazione annuo. I prezzi dei servizi sono cresciuti con una media dell'8,3% in un anno mentre i prezzi delle merci sono aumentati del 5%. Mentre quelli dei beni semidurevoli sono



Foto: <https://osservatoriocpi.unicatt.it/>

aumentati del 6,5%. Ristoranti e hotel sono aumentati del 9,2% aggiungendo così 0,6 punti al dato annuale. D'altro canto, i prodotti petroliferi più economici hanno ridotto l'inflazione annuale di 1,3 punti: i prezzi dei carburanti liquidi sono scesi del 29,5% e i carburanti e lubrificanti per mezzi di trasporto personale del 16,2%. Anche i prezzi dell'energia elettrica sono diminuiti (del 10,9%) e hanno fatto scendere l'inflazione di mezzo punto percentuale. A livello mensile i prezzi medi al consumo sono leggermente scesi dello 0,2% principalmente a causa dei saldi che hanno riguardato i prezzi di abbigliamento e calzature con un 6,7% che ha contribuito per mezzo punto percentuale valore rispetto al mese di giugno. Anche i prezzi dei prodotti alimentari sono scesi dell'1% da giugno, spingendo l'inflazione verso il basso di ulteriori 0,2 punti. Misurata con l'indice armonizzato dei prezzi al consumo, indicatore a livello europeo, l'inflazione annua a luglio si è attestata al 5,7%, mentre la media dei prezzi a livello mensile è rimasta sostanzialmente invariata. Secondo Eurostat, a luglio l'inflazione a livello annuale nell'eurozona è rallentata al 5,3%.

Previsto nuovo decreto sulla trasformazione digitale.

Il Ministero per la Trasformazione Digitale sloveno sta preparando un nuovo disegno di legge sulla digitalizzazione del Paese: è quanto ha annunciato il Ministro Emilija Stojmenova Duh, affermando che si prevede di dare la priorità a servizi digitali come la consegna elettronica e la firma dei documenti. Attuando il principio del "digital first", la nuova legge farà dunque in modo che "nessuno chiederà più di firmare un documento a mano, ma una firma digitale sarà pienamente sufficiente", ha dichiarato il Ministro alla stampa ripreso dall'Agenzia STA, proseguendo che la firma elettronica è sufficiente anche in base alla legislazione vigente, ma alcuni richiedono ancora incontri di persona o documenti inviati per posta ordinaria. La nuova legge consentirà la consegna digitale sicura dei documenti, ha sottolineato il Ministro. Il disegno di legge è in fase di finalizzazione durante l'estate prima di essere inviato ai Ministeri per la discussione. Il Ministero per la Trasformazione Digitale prevede inoltre di istituire 222 "Digi Info point" sul territorio nazionale per offrire supporto ai cittadini nella fruizione dei servizi digitali. Quest'anno verrà anche introdotto un regime di noleggio di apparecchiature informatiche, previsto dalle modifiche alla legge sulla promozione dell'inclusione digitale.



Foto: www.famnit.upr.si

In Slovenia diminuiscono le aree di terreno agricolo biologico.

Nel 2022 l'area di terreno agricolo biologico in uso in Slovenia misurava 42.181 ettari, ovvero il 6% in meno rispetto all'anno precedente. L'anno scorso, 3.786 aziende agricole sono state incluse nel sistema di controllo dell'agricoltura biologica, il 2% in più rispetto all'anno precedente: è quanto ha annunciato l'Ufficio Nazionale di Statistica. Rispetto all'anno precedente il numero di aziende agricole biologiche (con certificato) è aumentato del 2% mentre era presente il 3% in meno di aziende agricole in fase di conversione. Nell'ultimo censimento statistico ufficiale del 2020 le aziende agricole slovene inserite nel sistema di controllo dell'agricoltura biologica rappresentavano circa il 6% del totale e quelle con un certificato poco più del 5%. Lo scorso anno l'area di terreno agricolo biologico in uso è diminuita di circa il 6% ovvero il 46% rispetto a un decennio fa, mentre l'area dei terreni agricoli in conversione lo scorso anno è aumentata del



Foto: <https://aws.imageninenetwork.com/>

56% percento. Nel 2022 la maggior parte della superficie totale dei terreni agricoli biologici in uso è stata nuovamente occupata da prati e pascoli permanenti, rappresentando l'80% di tutti questi terreni. Rispetto all'anno precedente la loro superficie è diminuita di circa il 7%. La quantità totale di carne proveniente da animali allevati con agricoltura biologica è invece stata superiore di quasi un quinto.

La redditività delle banche in Slovenia accelera ulteriormente.

Nei primi sei mesi di quest'anno le banche in Slovenia hanno generato un utile ante imposte pari a 533,1 milioni, il 151% in più rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso, ha dichiarato la Banca Centrale ripresa dall'Agenzia di Stampa STA. L'utile netto ha raggiunto i 467 milioni di euro, in crescita del 145% su base annua. I depositi in contanti sono cresciuti dell'1%, mentre i prestiti sono aumentati solo di poco. I ricavi netti da interessi hanno raggiunto i 661,5 milioni di euro nel primo semestre, il 104,5% in più rispetto allo stesso periodo del 2022. I ricavi non da interessi sono stati pari a 317 milioni di euro, in aumento di quasi l'8% rispetto al primo semestre dello scorso anno. L'utile lordo è aumentato del 58% a 979 milioni di euro, mentre l'utile netto, che esclude i costi (+11%), ha raggiunto i 554 milioni di euro, con un aumento del 133% su base annua.

A giugno i prestiti al settore non bancario sono aumentati dello 0,1% a poco meno di 27,1 miliardi rispetto a un anno prima. Tra l'inizio dell'anno e la fine di giugno l'ammontare dei prestiti è diminuito di 464 milioni di euro, in miglioramento rispetto ai 500 milioni di euro di fine maggio. In particolare, i prestiti alle famiglie sono ammontati a 12,2 miliardi di euro a fine giugno, il 4% in più rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso. Di questi, i mutui per la casa hanno rappresentato 8,1 miliardi di euro, in aumento del 3% rispetto a giugno 2022. L'ammontare dei depositi in contante detenuti dal settore non bancario ha raggiunto i 39,6 miliardi di euro alla fine di giugno, il 5% in più rispetto all'anno precedente. I depositi delle famiglie sono cresciuti del 5% a quasi 26,4 miliardi di euro. Il totale delle attività delle banche in Slovenia ha raggiunto i 51,3 miliardi di euro, con un aumento del 7% rispetto a giugno 2022.



Foto: www.gedistatic.it

Consuntivo 2022: aumentati su base annua i ricavi dalla vendita di beni.

In base ai dati pubblicati recentemente dall'Ufficio Sloveno di Statistica, nel 2022 e per il secondo anno consecutivo i ricavi della vendita di merci sono aumentati su base annua sia nel commercio all'ingrosso che al dettaglio, raggiungendo in totale 35,6 miliardi di euro pari al 17,2% in più rispetto all'anno precedente. In particolare, i ricavi delle vendite nel commercio all'ingrosso sono ammontati a 20,2 miliardi di euro (+22,0% in



Foto: www.consultingitaliagroup.com

più rispetto all'anno precedente) mentre la vendita di beni nel commercio al dettaglio ha portato 15,4 miliardi di euro (+11,4%). Nelle vendite all'ingrosso l'aumento più marcato è stato rappresentato dai ricavi di combustibili solidi, liquidi e gassosi: 2,3 miliardi di euro che hanno raggiunto il valore più alto da quando il dato è stato monitorato dagli statistici sloveni. Su base annua l'aumentato ha rappresentato il 100,9% principalmente a causa della crescita dei prezzi ma anche dell'aumento del volume dell'attività economica. Al secondo posto i ricavi delle vendite del comparto autoveicoli, altri veicoli e imbarcazioni: +42,7% per un valore di 3,6 miliardi di euro.

Anche i ricavi dalla vendita di prodotti alimentari, bevande e tabacco sono aumentati, con un +18,1% e 2,9 miliardi di euro di valore. L'Istituto statistico ha esaminato anche i dati relativi al commercio al dettaglio, dove la maggiore crescita nei ricavi è stata rilevata nei carburanti per autotrazione (+76,6%) pari a 2,3 miliardi di euro, il più alto di sempre. Già nel 2021 i ricavi delle vendite di carburante erano aumentati del 43,5% a causa dei bassi prezzi del carburante e delle misure di restrizione alla circolazione dell'anno precedente. I ricavi della vendita di prodotti non alimentari, che rappresentano il 42,8% di tutti i ricavi del commercio al dettaglio, sono ammontati nel 2022 a 6,6 miliardi di euro ovvero 6,5% in più rispetto all'anno precedente. In termini di entrate, il gruppo di prodotti non alimentari più rilevante è stato quello dei medicinali, delle attrezzature mediche e degli accessori (1,1 miliardi di euro). La vendita al dettaglio di prodotti alimentari, bevande e tabacchi è aumentata del 13,0% su base annua, raggiungendo i 4,6 miliardi di euro. Rispetto al 2021, solo i ricavi dalla vendita di autoveicoli sono diminuiti del 16,5% (pari a un valore di 1,9 miliardi di euro).

Mercato immobiliare: i prezzi stentano a salire ulteriormente.

Sebbene in Slovenia i prezzi degli immobili ad uso abitativo nel primo trimestre 2023 abbiano registrato una crescita (+1,6% su base trimestrale e +8,8% su quella annuale) sembrerebbe che la dinamica stia rallentando. Il quotidiano Delo ha riportato che in alcuni segmenti sarebbe già visibile una controtendenza, a cominciare dal mercato più importante, quello della capitale, dove i prezzi degli appartamenti sono diminuiti dell'1,8% su base trimestrale. A confermare questa tendenza sarebbe il numero delle compravendite, in calo da quattro trimestri consecutivi: sempre secondo il Delo nei primi tre mesi di quest'anno il loro numero è diminuito del 10% rispetto al trimestre precedente. Il valore complessivo delle vendite degli immobili ad uso abitativo è stato altresì del 10% inferiore all'ultimo trimestre 2022. Ciò è dovuto in gran parte al fatto che le banche hanno concesso meno crediti edilizi (a marzo 2023 gli istituti bancari hanno approvato 112 milioni di crediti contro i 246 milioni del marzo 2022), soprattutto per effetto dell'aumento dei tassi d'interesse. Il quotidiano economico Finance



Foto: www.immobiliare.it

ha evidenziato al riguardo che il fattore inflazionistico contribuisce alle difficoltà del mercato immobiliare diminuendo il potere d'acquisto delle famiglie. Ha comunque sottolineato che la situazione potrebbe cambiare, dato che dal 1° luglio scorso le banche hanno reso più agevole l'accesso del pubblico ai crediti bancari.

Fiducia dei consumatori in lieve aumento mensile e annuale.

A luglio l'indice della fiducia dei consumatori in Slovenia è migliorato di un punto percentuale a livello mensile, dopo il peggioramento di giugno, mentre nel confronto annuale è aumentato di sette punti percentuali, ha dichiarato l'Ufficio Nazionale di Statistica. L'aumento sul livello mensile è il risultato di aspettative più ottimistiche dei consumatori sulla situazione finanziaria delle famiglie, con l'indicatore che migliora di quattro punti percentuali, nonché della valutazione della situazione attuale delle famiglie stesse, in aumento di tre punti. L'indicatore dei grandi acquisti è salito di un punto. I consumatori sono però meno ottimisti circa le aspettative sulla situazione economica del Paese, con l'indicatore che scende di quattro punti percentuali. La crescita annua è principalmente il risultato di un miglioramento di 16 punti delle aspettative sulla situazione finanziaria delle famiglie e di un aumento di 12 punti delle aspettative sulla situazione economica del Paese. Le intenzioni di acquisti importanti hanno visto un aumento di un punto, mentre l'unico calo, di tre punti percentuali, è stato registrato quando si è trattato di valutare lo stato attuale dell'economia. Tutti e tre gli indicatori monitorati trimestralmente dagli statistici sono migliorati rispetto ad aprile scorso: l'indicatore che misura le attese di ristrutturazione della casa è salito di cinque punti percentuali, quello relativo agli acquisti attesi di auto di quattro punti percentuali e l'indicatore relativo ai possibili acquisti di abitazioni o costruzioni di un punto.



Foto: www.kongnews.it

Salari medi in aumento a maggio, soprattutto su base annua.

Secondo gli ultimi dati pubblicati dall'Ufficio Nazionale di Statistica, la retribuzione media in Slovenia nel mese di maggio 2023 è stata pari a 2.208 euro lordi o 1.435 euro netti, valori entrambi in aumento dell'1,2% in termini



Foto: www.i-dome.com

nominali e dello 0,1% in termini reali rispetto alla retribuzione di aprile. Su base annua le retribuzioni al lordo sono aumentate dell'11% e al netto del 10,6% in termini nominali, che tradotte in termini reali danno rispettivamente il +2,4% e il +2%. Prendendo in considerazione il settore privato, dove l'aumento è stato più marcato su base mensile, la retribuzione media ammonta a 1.343 euro, in aumento dell'1,7% rispetto al mese precedente e del 10,4% rispetto a un anno fa in termini nominali. Nel settore pubblico invece la retribuzione netta a maggio è stata in media di 1.641 euro, in aumento dello 0,3% rispetto al mese precedente e del 10,9% rispetto allo stesso mese dell'anno scorso. Nelle amministrazioni pubbliche i salari netti sono diminuiti dell'1% rispetto al mese precedente, ma aumentati del

10,7% su base annua a 1.631 euro. Le retribuzioni lorde medie più alte sono risultate per i lavoratori del settore fornitura di elettricità, gas, vapore e aria condizionata, con 3.461 euro (in aumento del 13,2% rispetto ad aprile) principalmente a causa di maggiori pagamenti straordinari.

Turismo: visitatori +6% nel primo semestre, aumenti soprattutto dall'Italia.

Nella prima metà di quest'anno sono stati registrati in Slovenia 2,47 milioni di turisti, il 6% in più rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso. I pernottamenti sono stati quasi 6,26 milioni, in aumento del 3,9% rispetto all'anno precedente. Mentre il numero dei turisti nazionali è diminuito in modo significativo, è stato registrato un forte aumento degli stranieri. Nel periodo gennaio-giugno gli operatori turistici hanno infatti registrato 714.180 arrivi di clienti nazionali, un terzo in meno rispetto ai primi sei mesi dello scorso anno, ha affermato l'Ufficio Nazionale di Statistica. I turisti domestici hanno generato 2,03 milioni di pernottamenti, ovvero il 28% in meno rispetto alla prima metà del 2022, quando era ancora possibile per i residenti in Slovenia utilizzare i buoni turistici introdotti durante l'epidemia di Covid-19. I turisti stranieri



Foto: www.finance.si

hanno quindi rappresentato i due terzi di tutti gli arrivi con quasi 1,76 milioni (+39,2% su base annua) e hanno generato quasi 4,22 milioni di pernottamenti, ovvero il 32,2% in più rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso. Nella prima metà dell'anno i turisti tedeschi hanno rappresentato il 15% di tutti i pernottamenti generati da turisti stranieri, seguiti da Italia, Austria, Repubblica Ceca e Olanda. In particolare, il numero di turisti italiani in Slovenia è aumentato di quasi due terzi rispetto all'anno precedente. Solo nel mese di giugno le strutture turistiche hanno registrato un calo, con 685.000 arrivi - il 13,8% in meno su base annua - mentre il numero dei pernottamenti è sceso del 13,4% a 1,71 milioni, che rappresenta comunque un aumento del 3% rispetto al periodo pre-Covid dell'anno 2019. L'Ufficio di Statistica ha rilevato che nel mese di giugno, il primo della stagione estiva, i turisti negli esercizi ricettivi turistici hanno provocato 1,7 milioni di pernottamenti, il 13% in meno rispetto a giugno dello scorso anno, ma il 3% in più rispetto allo stesso periodo del 2019, anno record per il turismo. I comuni più visitati sono stati Lubiana, Pirano e Bled.

A luglio ancora in calo il sentiment delle imprese.



Foto: www.italpress.com

Il sentiment delle imprese è diminuito in Slovenia a luglio per il settimo mese consecutivo, perdendo 1,6 punti percentuali rispetto a giugno e 5,5 punti percentuali rispetto a luglio 2022, con il relativo indicatore che si attesta a -6,5 punti. I dati sono stati elaborati dall'Ufficio Nazionale di Statistica. Tre i sottoindicatori che hanno avuto un impatto negativo: quello relativo al commercio al dettaglio ha perso 0,8 punti, le prospettive nel settore dei servizi sono scese di 0,6 punti e per il settore manifatturiero di 0,5 punti. Come già qui pubblicato alla pagina precedente, la fiducia dei consumatori è nel frattempo aumentata di 0,2 punti mentre l'indicatore del sentiment per il settore delle costruzioni non ha avuto alcun impatto sui risultati dell'analisi nelle imprese. Anche su base annua sono diminuiti tutti i sottoindicatori, tranne, come detto, la fiducia dei consumatori che

secondo l'Ufficio di Statistica su base annua è aumentata di 1,3 punti rispetto a luglio 2022: le prospettive nel settore manifatturiero sono state valutate in diminuzione di 4,3 punti, l'opinione sulla vendita al dettaglio è diminuita di 1,3 punti, nel settore dei servizi di 1,1 punti e nelle costruzioni di 0,2 punti.

Scendono i prezzi dei prodotti importati su base mensile e annua.

In Slovenia i prezzi dei prodotti importati sono stati inferiori a giugno dello 0,5% rispetto al mese precedente e del 3,4% rispetto allo stesso mese dell'anno scorso. Secondo l'Ufficio Nazionale di Statistica, su base mensile la diminuzione più evidente dei prezzi è stata nell'area dei minerali e delle rocce (del 3,2%), compresi il greggio e il gas naturale (del 3,7%); i prezzi dei prodotti importati sono stati inferiori dello 0,5% a giugno rispetto a maggio, con i prodotti forniti dai paesi dell'area dell'euro meno cari dello 0,6% e i prezzi dei prodotti importati da paesi non appartenenti all'area dell'euro dello 0,4%. Diminuito dell'1,3% il prezzo delle materie prime, i prodotti di investimento dello 0,3%, i beni di consumo dello 0,1%, mentre i prezzi dei prodotti energetici sono aumentati dello 0,9%. Da giugno 2022 a giugno 2023 i prezzi dei prodotti importati sono diminuiti del 3,4%: scomponendo i dati per paesi di provenienza, i prodotti forniti dai paesi dell'area dell'euro sono risultati più economici del 3,9% e i prezzi dei prodotti importati dai paesi al di fuori dell'area dell'euro del 2,8%. Sempre su base annua, i prezzi dei prodotti del comparto fornitura di energia elettrica, gas e vapore (del 58,5%) e della produzione di coke e derivati del petrolio sono diminuiti in modo più marcato con un -24,8%.



Foto: <https://business24tv.it/>

Tasso di disoccupazione al 3,5%.

Secondo i recenti dati dell'Ufficio Nazionale di Statistica, a giugno 2023 il tasso di disoccupazione mensile, pari al 3,5%, registrando quindi 0,1 punti percentuali in meno rispetto a maggio 2023 e 0,9 punti percentuali in meno rispetto a giugno 2022. Gli statistici hanno stimato che il dato ha interessato a giugno circa 35.000 persone di età compresa tra 15 e 74 anni, di cui il 53% uomini e il 47% donne. L'Ufficio ha anche fornito il dato di variazione nel periodo compreso tra gennaio 2016 e giugno 2023, indicando che il tasso di disoccupazione era partito all'epoca da oltre l'8%. A luglio la disoccupazione registrata nel paese è risalita del 2,4% rispetto a giugno, dopo una tendenza al ribasso durata mesi che l'ha portata al tasso minore dal 1990. Nonostante

l'aumento mensile, il totale dei disoccupati alla fine del mese scorso è risultato ancora inferiore del 13% rispetto a un anno fa.

Aumentata la produzione annua di elettricità: in calo le importazioni.

Secondo l'Ufficio Nazionale di Statistica, a giugno scorso la produzione netta di energia elettrica in Slovenia è stata di 1.355 GWh con un aumento del 6% rispetto a maggio e del 22% rispetto al giugno dell'anno scorso. La produzione nelle centrali idroelettriche è stata superiore del 56%, nelle centrali termiche del 9% e nelle



Foto: www.e-gazette.it

centrali nucleari del 3% rispetto a un anno fa. Alla maggiore produzione negli impianti termoelettrici è seguito un aumento dei consumi di combustibili, con il totale di carburante utilizzato superiore del 3% rispetto allo stesso periodo del 2022. La Slovenia ha importato 459 GWh ed esportato 823 GWh di elettricità, il che significa che rispetto al giugno precedente le importazioni sono diminuite del 39% mentre le esportazioni sono aumentate dell'8%. Su base mensile, a giugno le famiglie slovene hanno consumato 222 GWh di elettricità e le imprese 607 GWh. L'attività manifatturiera, con 290 GWh, è quella che ha registrato i consumi maggiori. Rispetto al mese precedente, il consumo di energia elettrica nelle famiglie è dunque diminuito del 12% mentre è aumentato tra le imprese del 2%. È aumentata la quantità di forniture energetiche sia su base mensile che annuale: a giugno 2023 è stato registrato - rispetto a maggio - un aumento della fornitura di lignite del 185%, di carburante per

aerei del 116%, di altri prodotti petroliferi del 30% e di benzina per auto del 24%. L'Ufficio statistico ha inoltre registrato una diminuzione dell'offerta di olio combustibile extra leggero del 25%, di gas naturale del 14%, di coke dell'8% e di GPL del 5%. Rispetto al giugno precedente le forniture di olio combustibile extra leggero sono aumentate del 43%, altri prodotti petroliferi del 39%, cherosene per motori a reazione del 25%, benzine per motori del 12% e metano del 5%.

La Slovenia nella piattaforma UE per la politica del legno.

Il Ministero dell'Economia ha annunciato che la Slovenia ha assunto la Presidenza del gruppo di lavoro tecnico per l'istruzione e la formazione professionale presso la Piattaforma Europea della Politica del Legno (WoodPoP). Il progetto mira a sviluppare e attuare queste politiche in tutta Europa per rendere il settore più sostenibile. In un momento in cui il mondo sta affrontando le conseguenze del cambiamento climatico e del degrado ambientale, è più importante che mai promuovere pratiche e prodotti sostenibili, ha osservato il Ministero ripreso dall'Agenzia STA. WoodPoP è un forum multilaterale che riunisce i ministeri dell'UE sotto la guida congiunta di Austria e Finlandia e fornisce una piattaforma per facilitare il dialogo nello sviluppo delle politiche del settore. Il gruppo di lavoro presieduto dalla Slovenia si occuperà della formazione. Nel comunicato ministeriale è stato riportato che il progetto mira a scambiare know-how, esperienze e buone pratiche consentendo lo sviluppo di soluzioni per aumentare la produzione e il consumo sostenibili di legno nonché il suo contributo all'innovativa bioeconomia circolare. La riduzione delle emissioni di gas serra è un contributo chiave alla crescita economica verde inclusiva, alla protezione del clima e alla mitigazione dei cambiamenti climatici, ha affermato il Ministero: creando collegamenti e implementando la conoscenza locale e il lavoro scientifico, la Slovenia sarà in grado di guidare con successo questi sforzi e sostenere altri partner europei. Attualmente l'industria della lavorazione del legno in Slovenia impiega circa 13.700 persone e ha un fatturato annuo di 2,2 miliardi di euro.



Foto: <https://imaster.desiguxpro.com/>

IMPRESE

15 milioni di euro alla Talum per produrre alluminio ecologico.

Il produttore sloveno di alluminio Talum ha ricevuto un prestito di 15 milioni di euro dalla SID Bank, la Banca nazionale per l'esportazione e lo sviluppo, per rendere i suoi processi produttivi più ecologici aumentando la quota di alluminio riciclato nei suoi prodotti. I fondi saranno utilizzati per aumentare la quota di alluminio riciclato



Foto: www.talum.si

dal 39% al 55%, ha affermato la SID Bank ripresa dall'Agenzia STA. La trasformazione dovrebbe tradursi in maggiori vendite di prodotti con un valore aggiunto più elevato, che potrebbero favorire una crescita stabile, migliorando la competitività e mantenendo i posti di lavoro. La Talum, uno dei maggiori consumatori singoli di elettricità in Slovenia, ha deciso all'inizio di quest'anno di eliminare completamente la produzione di alluminio primario, avendo già ridotto la produzione nel 2021, un passo importante verso la sostenibilità e un futuro verde. L'azienda ha anche deciso di risalire la catena del valore e realizzare prodotti con un valore aggiunto più elevato.

L'azienda elettrica HESS apre un impianto fotovoltaico da 6 MWp.

L'Agenzia STA ed altri media hanno riferito che l'azienda elettrica slovena Hidroelektrarne na Spodnji Savi (HESS) ha recentemente inaugurato un grande impianto fotovoltaico da 6 MWp presso il bacino della centrale idroelettrica di Brežice, città della Slovenia orientale sulla sponda sinistra del fiume Sava. Si tratta di gran lunga della maggiore centrale solare del paese. La HESS avrebbe investito 5,5 milioni di euro nella costruzione dell'impianto, con un sostegno finanziario di circa 750.000 euro da parte dell'Eco Fund. L'installazione dispone di 13.200 pannelli su sei ettari di terreno e - insieme alla centrale idroelettrica HPP di Brežice - rappresenta un sistema ibrido di energia solare e idrica. Secondo le dichiarazioni della società HESS, l'impianto fotovoltaico è collegato all'HPP di Brežice via cavo e funge da quarta unità. Nei giorni di sole, quando la produzione dell'impianto fotovoltaico è maggiore, parte dell'energia prodotta dall'acqua può essere immagazzinata nell'accumulo a flusso continuo. Si tratta del primo impianto in Slovenia ad essere collegato alla rete di trasmissione a 110 kV per evitare di appesantire le reti di distribuzione e colmare le lacune che sono spesso causate da centrali solari indipendenti. L'impianto fotovoltaico di Brežice dovrebbe produrre 6.840 MWh di elettricità all'anno, sufficienti a soddisfare la domanda di energia di 1.800 famiglie, e la durata sarebbe di circa 30 anni. Era presente all'inaugurazione il Ministro dell'Ambiente, del Clima e dell'Energia Bojan Kumer, che ha annunciato un regolamento governativo per contribuire ad accelerare l'uso di fonti energetiche rinnovabili e di tecnologie innovative in questo settore, nonché la pubblicazione a settembre di un bando di circa 150 milioni di euro.



Foto: <https://dolenjskilist.svet24.si/>

Lo stato consolida la partecipazione nelle Terme Olimia.



Foto: www.termes-olimia.com

La holding statale SSH-Slovenian Sovereign Holding ha deciso nei giorni scorsi, in qualità di unico azionista dell'operatore ferroviario SŽ-Slovenske Železnice, che quasi l'intero utile distribuibile della SŽ - pari a circa 9,9 milioni di euro - sia versato allo Stato sloveno sotto forma di partecipazione del 24% nell'azienda termale Terme Olimia. L'Agenzia STA ha riportato che il pagamento dovrebbe avvenire entro 60 giorni. La società statale Terme Olimia gestisce l'omonima spa a Podčetrtek nella Slovenia orientale e le Terme Tuhelj in Croazia. Lo Stato - anche attraverso grandi aziende statali - ha così aumentato la propria quota azionaria nelle terme dal 77,61% al 98,25% a seguito di un'offerta pubblica di acquisto del 2021 e nell'ambito del progetto di costituzione di una holding turistica.

Petrol: pannelli solari su 102 stazioni entro fine anno.

Il gruppo energetico sloveno Petrol ha recentemente lanciato due centrali solari sui tetti delle sue stazioni di servizio nell'ambito del progetto Petrol Green. Entro la fine dell'anno è prevista l'installazione di impianti fotovoltaici sui tetti di 102 stazioni. I primi due sono stati lanciati nelle stazioni di Poljčane e Maribor - Na Polanjah, mentre la Petrol dispone già dal 2010 di 15 centrali solari che producono elettricità. Entro la fine dell'anno, le 102 centrali elettriche con una potenza di 5,25 megawatt di picco dovrebbero generare 5.500

megawattora di elettricità all'anno. I pannelli solari consentiranno alla Petrol di rifornire le proprie stazioni di servizio con fonti ecosostenibili. "Questo non solo darà un importante contributo alla riduzione delle emissioni di CO₂, ma renderà le stazioni di servizio fino al 50% autosufficienti dal punto di vista energetico", ha affermato il gruppo in un comunicato ripreso dall'Agenzia STA, "grazie all'ottimizzazione della gestione energetica e alla riduzione dei costi operativi delle stazioni di servizio, Petrol sarà in grado di investire più fondi in nuovi progetti energetici e sostenibili".



Foto: www.petrol.si

PROGETTI E INVESTIMENTI

Selezionato l'appaltatore per i tunnel Capodistria-Divača.

La 2TDK, società statale che gestisce il progetto ferroviario Capodistria-Divača, ha scelto un consorzio guidato dal braccio operativo delle Ferrovie Slovene per la realizzazione di sistemi ferroviari e tunnel sul nuovo binario tra il porto di Capodistria e lo snodo logistico di Divača. I lavori, del valore di 203,8 milioni di euro, dovranno essere completati entro la fine del 2025. Il consorzio è stato selezionato dopo che era stato necessario ripetere la gara d'appalto ad aprile in quanto l'unica offerta precedente era stata pari a 207,7 milioni di euro, superiore ai fondi disponibili e quindi rifiutata dalla 2TDK. Secondo l'Agenzia STA, durante i negoziati la 2TDK ha insistito sul fatto che tutti i lavori dovranno essere completati entro la fine del 2025, come indicato nel programma di investimenti modificato, mentre la prima metà del 2026 sarà un periodo di prova durante il quale verranno corretti eventuali errori. Finora sono stati scavati 24 chilometri delle cupole superiori delle gallerie per le



Foto: www.dnevnik.si

condotte principali e di servizio. Sono previsti in totale di 37 chilometri di tunnel su quello che sarà un percorso di 27 chilometri con sette gallerie. Il progetto ferroviario Capodistria-Divača, noto anche come Secondo binario, ha un valore complessivo di poco inferiore al miliardo di euro e rappresenta l'opera infrastrutturale maggiore del paese.

Turismo: investimenti nell'infrastruttura pubblica finanziati dal PNRR.

Il Ministero dell'Economia sloveno ha concluso la valutazione delle domande per il bando pubblico relativo al cofinanziamento di investimenti in strutture ricettive e turistiche, avviato lo scorso autunno per aumentare il valore aggiunto del settore. Il termine per la presentazione delle domande è scaduto il 29 maggio di quest'anno e il bando ha suscitato un notevole interesse tra gli operatori del settore sloveni, con 92 richieste di finanziamenti. La maggior parte dei richiedenti vede l'opportunità nel rinnovamento dei sentieri tematici, escursionistici e di accesso alle attrazioni turistiche. Sul portale governativo viene riportato che "si prevede che questi investimenti contribuiranno allo sviluppo dell'infrastruttura turistica, consentendo un miglior accesso alle attrazioni naturali, aumentando il richiamo delle destinazioni turistiche slovene per i visitatori nazionali e stranieri". Il Ministero ha aggiunto 5,5 milioni di euro di fondi propri ai 10 milioni di euro inizialmente previsti dal PNRR per il cofinanziamento dei progetti. L'importo totale a disposizione per l'attuazione degli investimenti è quindi di 15,5 milioni di euro con i quali verranno finanziati 20 investimenti in più rispetto a quelli inizialmente previsti. In totale saranno 58, dei quali 27 investimenti saranno destinati a sentieri tematici, escursionistici e di accesso alle attrazioni, 18 a pannelli di segnalazione e attrezzature per la fornitura di contenuti interattivi, 17 alle attrazioni turistiche, 16 a parchi urbani e aree verdi pubbliche, 12 a terrazze panoramiche e aree per il riposo, il relax e il gioco, 9 a parcheggi, 6 a spiagge e coste di mare, fiumi, laghi e stagni, 3 a fontane pubbliche e 2 a altre risorse naturali rivolte al turismo.



Foto: www.agendahotels.com

Fondo per gli alloggi: un'iniezione di capitale da 25,5 milioni di euro.

Il governo sloveno ha deciso di stanziare 25,5 milioni di euro per ricapitalizzare il Fondo Nazionale per gli Alloggi. Parte dei fondi sarà spesa per la costruzione di appartamenti in affitto e il resto per un nuovo schema di cofinanziamento di appartamenti senza fini di lucro che saranno costruiti dai Comuni, dai fondi locali e dalle organizzazioni senza scopo di lucro per l'edilizia abitativa. "I 25,5 milioni di euro rappresentano il più grande aumento delle attività del Fondo per gli alloggi negli ultimi 20 anni", ha dichiarato in un comunicato il Ministro per il Futuro Basato sulla Solidarietà Simon Maljevac. ripreso dall'Agenzia STA: "questi capitali rafforzeranno gli sforzi del Fondo per fornire alloggi in affitto a canone senza scopo di lucro, che è un passo fondamentale per affrontare la crisi abitativa" ha aggiunto Maljevac. I fondi provverranno dal budget del Ministero, che sta ora raccogliendo dati dai Comuni e dai fondi locali per l'edilizia abitativa sui loro progetti. Entro il 2026 il Ministero intende fornire un sistema stabile e prevedibile di finanziamento dell'edilizia pubblica che costituirà la spina dorsale della politica abitativa dopo il 2026. Oltre alla ricapitalizzazione del Fondo per gli Alloggi, quest'anno sono previsti anche 50 milioni di euro per l'edilizia abitativa dal PNRR. Un anno fa, 34 progetti nell'ambito dei quali sarebbero stati costruiti 1.036 alloggi pubblici in affitto, sono stati approvati per il cofinanziamento dal Piano nazionale.



Foto: <https://siol.net/>

Approvazione definitiva per il progetto Valle dell'Idrogeno del Nord Adriatico.

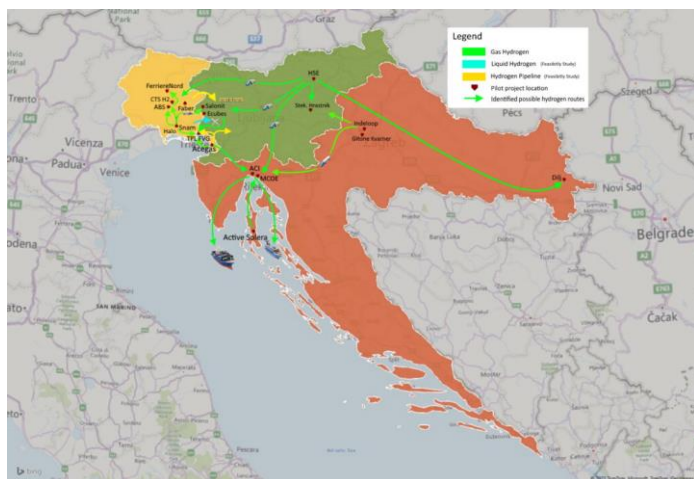


Foto: www.hse.si

La holding energetica slovena HSE ha firmato il contratto di finanziamento dell'UE con la Clean Hydrogen Partnership per il progetto North Adriatic Hydrogen Valley, il che di fatto significa che il progetto della durata di sei anni ha ricevuto il via libera definitivo e sarà lanciato a settembre, ha dichiarato la HSE in un comunicato stampa riportato dall'Agenzia STA. In qualità di capofila la HSE ha firmato il contratto a nome di tutti i paesi o le regioni partecipanti - Slovenia, Croazia e per l'Italia il Friuli Venezia Giulia. L'iniziativa riunisce 34 organizzazioni e copre l'intera catena dell'idrogeno, dalla produzione e stoccaggio alla distribuzione fino al suo utilizzo finale in vari settori, in primis industria e trasporti. Già a febbraio era stata diramata la notizia che il progetto avrebbe ricevuto una sovvenzione di 25 milioni di euro dal programma Horizon Europe e

circa 354.000 euro da REPowerEU che sarebbero andati al Ministero sloveno che lo coordina. I principali attori industriali svilupperanno 17 progetti pilota in varie località di tutti e tre gli stati partner per produrre, immagazzinare e distribuire più di 5.000 tonnellate di idrogeno verde all'anno. In particolare è prevista un'infrastruttura per produrre fino a 3.000 tonnellate di idrogeno rinnovabile all'anno presso la centrale termoelettrica slovena TEŠ a Šoštanj, nel nord-est del Paese. L'obiettivo del progetto Hydrogen Valley è decarbonizzare industrie chiave come i settori di produzione di acciaio e cemento, per introdurre soluzioni di trasporto sostenibili. Il Direttore Generale di HSE, Tomaž Štokelj, ha dichiarato che la prevista infrastruttura per l'idrogeno presso TEŠ contribuirà a una giusta transizione dal carbone alle energie rinnovabili nella regione, dove è prevista l'eliminazione graduale del carbone entro il 2033.

10 milioni di euro per autobus elettrici e a idrogeno.

L'Eco Fund sloveno ha lanciato un bando aperto da 10 milioni di euro in base al quale i Comuni possono richiedere sovvenzioni per nuovi autobus elettrici e a idrogeno per rendere più ecologici i trasporti pubblici o studenteschi. Il bando ha l'obiettivo di promuovere l'acquisto di veicoli ecologici per ampliare la rete di trasporto pubblico e sostituire gradualmente vecchi bus ad alte emissioni. Gli obiettivi sono anche ridurre i livelli di rumore e aumentare il numero di passeggeri, ha affermato l'Eco Fund in un comunicato riportato dall'Agenzia STA. I Comuni possono ricevere agevolazioni per l'acquisto di furgoni e veicoli con più di otto posti passeggeri, nonché di altri mezzi per il trasporto di persone come gli autobus turistici. Il contributo può ammontare fino

all'80% del costo di un singolo veicolo, senza IVA, ma non per più di 600.000 euro per un veicolo elettrico e non più di 760.000 euro per un veicolo a idrogeno. Il comunicato stampa fa presente che nel bando dello scorso anno questi massimali erano rispettivamente di 350.000 e 500.000 euro. Un Comune può richiedere sovvenzioni per finanziare più veicoli, ma non oltre la metà dei fondi disponibili potrà essere assegnata a una singola municipalità.



Foto: www.lifegate.it

UE: la Slovenia dovrà espandere la rete di ricarica per veicoli elettrici.



Foto: www.schroders.com

In linea con il nuovo Regolamento europeo, la Slovenia dovrà installare lungo le autostrade da 16 a 20 punti di ricarica ad alta capacità per veicoli elettrici. Poiché nessuna delle attuali stazioni è in grado di fornire una capacità sufficiente, il Paese deve affrontare la sfida di aumentare la capacità della rete di ricarica o di creare nuove stazioni. Come ha riferito l'Agenzia di stampa STA, il Consiglio dell'UE ha approvato il Regolamento per la realizzazione di un'infrastruttura per i combustibili alternativi, in base al quale entro il 2026 dovranno essere installati punti di ricarica per auto elettriche con una potenza di almeno 400 kilowatt almeno ogni 60 chilometri lungo la rete centrale dei trasporti dell'UE (TEN-T). Inoltre, entro il 2028a rete di ricarica dovrà aumentare la sua potenza a 600 kW. Ogni 120 chilometri dovranno essere installate stazioni di ricarica per autocarri e autobus, che entro il 2028 dovranno essere disponibili almeno lungo la metà dei principali collegamenti stradali con una potenza di 1.400-2.800 kW. Data la rapida crescita della mobilità elettrica e il fatto che la Slovenia è un paese di transito proprio sugli assi TEN-T, il paese ha deciso di creare grandi parchi di ricarica con una potenza totale di tre megawatt in prossimità della rete di trasmissione elettrica. Il nuovo Regolamento prevede anche una graduale riduzione delle emissioni di gas serra delle navi: per ridurre significativamente l'inquinamento atmosferico nei porti, entro il 2030, le navi portacontainer e passeggeri dovranno generare tutta la loro elettricità da terra, nei principali porti europei. Di conseguenza, anche il porto di Capodistria sta pianificando nuove infrastrutture per aumentare la sua capacità. Il Ministero dell'Ambiente, Clima ed Energia ha affermato che l'aggiornamento del Piano nazionale per l'energia e il clima terrà conto di questi obiettivi.

L'autostrada intorno a Lubiana sarà ampliata a tre corsie.

La compagnia autostradale nazionale DARS ha avviato i preparativi per l'ampliamento delle sezioni dell'autostrada A1 intorno a Lubiana, sempre più spesso intasate, e spera di iniziare la costruzione nel 2025. La DARS vuole espandere le sezioni in direzione nord-est e sud-ovest dell'autostrada A1 intorno a Lubiana convertendo la corsia di emergenza in una terza corsia di traffico. Entrambi i progetti sono nella fase preparatoria finale, con la domanda di autorizzazione ambientale già presentata per la tratta tra Domžale e Ljubljana. Per la sezione Ljubljana-Logatec la domanda dovrebbe essere presentata entro la fine di questo mese, ha dichiarato la DARS all'Agenzia STA, aggiungendo che quest'anno saranno avviate le procedure per acquisire ulteriori terreni necessari per il progetto; la gara per i lavori di costruzione potrebbe essere bandita nella prima metà del 2024. I progetti prevedono il completo ripristino del manto stradale, la conversione della corsia di soccorso in una terza corsia di circolazione larga 3,5 metri e la realizzazione di banchine di soccorso. La portata dei lavori da realizzare è molto ampia, ha sottolineato la DARS, aggiungendo che ciò richiederà limitazioni del traffico con l'utilizzo di corsie provvisorie e saranno necessarie diverse stagioni di costruzione. Anche il valore dell'investimento diventerà più chiaro solo quando la documentazione del progetto sarà completamente coordinata.



Foto: www.zurnal24.si

FINANZIAMENTI – BANDI APERTI

| NOME BANDO | ENTE COMPETENTE | IMPORTO IN EUR | SCADENZA |
|--|--|--------------------------------------|---|
| Supporto alle start up, PMI nella trasformazione strategica sostenibile e circolare negli anni 2022-2025 | Agenzia pubblica SPIRIT Slovenia | 17.972.400,00 | A seconda dell'area di applicazione: conclusione 15/04/2024 |
| Bando per promuovere una maggiore lavorazione del legno, per una transizione più rapida verso una società climaticamente neutra. | Ministero dello Sviluppo Economico e della Tecnologia | 38.000.000,00 | 3 ^a scadenza: 31/08/2023 4 ^a scadenza: 15/01/2024 5 ^a scadenza: 26/08/2024 |
| Bando pubblico per il cofinanziamento della riqualificazione energetica dei condomini di proprietà pubblica | Ministero delle Infrastrutture | 5.000.000,00 | 18/11/2024 (23.59) |
| Bando pubblico per il cofinanziamento dell'adeguamento degli impianti tecnici degli edifici | Ministero delle Infrastrutture | 10.000.000,00 | 13/01/2025 (23.59) |
| 3° bando per l'operazione - Il riordino delle vie forestali per il risanamento delle foreste. | Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione | 370.000,00 | 31/12/2024 |
| 6° bando pubblico per l'attività Lavori di bonifica e ripristino del bosco dal PRP 2014-2020. | Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione | 1.470.000,00 | 31/12/2024 (12.00) |
| 3° bando pubblico per la misura Salute e Sicurezza del OP FESR 2014-2020 | Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione | 122.072,24 | 30/09/2023 (23.59) |
| Bando pubblico per la sottomisura di sostegno alla prevenzione dei danni alle foreste dovuti a incendi boschivi e calamità naturali ed eventi catastrofici del Programma di Sviluppo Rurale della Repubblica di Slovenia per il periodo 2014-2020 per l'anno 2023. | Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione | 2.800.000,00 | 03/11/2023 (13.59) |
| Investimenti in sistemi di raccolta e trattamento delle acque reflue ubicati in agglomerati di dimensioni inferiori a 2.000 PE | Ministero dell'Ambiente e della Pianificazione Territoriale | 54.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi ma non oltre il 31/12/2023 (10.00) |
| Investimenti in sistemi di approvvigionamento idrico che riforniscono meno di 10.000 abitanti | Ministero dell'Ambiente e della Pianificazione Territoriale | 52.800.000,00 | 31/12/2023 (10.00) |
| Bando pubblico per il cofinanziamento di cabine di trasformazione e realizzazione di reti di distribuzione in bassa tensione. | Ministero dell'Ambiente, del Clima e dell'Energia | 80.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi ma non oltre il 30/06/2024 |
| Bando pubblico per il cofinanziamento della ristrutturazione degli impianti remoti con fonti energetiche rinnovabili per il periodo 2023-2025 (NOO – DO OVE 2023). | Ministero dell'Ambiente, del Clima e dell'Energia | 11.000.000,00 | 19/03/2025 (23.59) |
| Bando pubblico per incentivi a fondo perduto per progetti pilota di investimento congiunto per la riqualificazione energetica integrale di vecchi condomini, cofinanziati da società di servizi energetici. | Ministero dell'Ambiente, del Clima e dell'Energia | 500.000,00 | 1 ^a scadenza: 30/09/2023 2 ^a scadenza: 30/11/2023 |
| Prestiti per ricerca, sviluppo e innovazione per le PMI con garanzia della Banca SID (da 1 a 10 anni). | Banca SID | Credito da 10.000,00 a 10.000.000,00 | 31/12/2023 |
| Prestiti per le PMI con garanzia della Banca SID. | Banca SID | Credito da 30.000,00 a 10.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi. |
| Prestiti per finanziare (al 100% dei costi ammessi, IVA inclusa) investimenti in sviluppo, ricerca e innovazione. | Banca SID | Credito da 10.000,00 a 10.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi. |
| Microprestiti per le PMI (finanziamento al 100% dei costi ammessi, IVA inclusa). | Banca SID | Credito da 5.000,00 a 25.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi. |
| Finanziamento per un prestito convertibile o investimento azionario. | Banca SID | Credito da 75.000,00 a 1.200.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi. |

| NOME BANDO | ENTE COMPETENTE | IMPORTO IN EUR | SCADENZA |
|--|----------------------------------|---------------------------------------|--|
| Prestiti per finanziare progetti di ristrutturazione energetica degli edifici pubblici. | Banca SID | Credito da 100.000,00 a 15.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi ma non oltre il 31/12/2023. |
| Prestiti per aziende per finanziare progetti di sviluppo urbano e rivitalizzazione delle aree urbane degradate. | Banca SID | Credito da 500.000,00 a 7.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi ma non oltre il 31/12/2023. |
| Prestiti per finanziare investimenti in ricerca, sviluppo e innovazione dal Fondo COVID-19. | Banca SID | Credito da 10.000,00 a 2.500.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi. |
| Microprestiti per le PMI dal Fondo COVID-19. | Banca SID | Credito da 5.000,00 a 25.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi. |
| Prestiti per il finanziamento dei progetti di sviluppo urbano per i comuni. | Banca SID | Credito da 500.000,00 a 7.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi ma non oltre il 31/12/2023. |
| Prestiti per finanziare progetti di ristrutturazione energetica degli edifici pubblici. | Banca SID | Credito da 100.000,00 a 15.000.000,00 | Fino all'esaurimento dei fondi ma non oltre il 31/12/2023. |
| REACT EU - Voucher per il passaggio di proprietà. | Fondo sloveno dell'Imprenditoria | 500.000,00 | 30/09/2023 |
| REVAV-5 - Voucher per la partecipazione a delegazioni di affari all'estero. | Fondo sloveno dell'Imprenditoria | 600.000,00 | 31/03/2023 |
| P1 plus 2023 Garanzie su prestiti bancari con interessi sovvenzionati. | Fondo sloveno dell'Imprenditoria | 60.000.000,00 | 15/10/2023 |
| Bando pubblico per incentivi per il cofinanziamento di investimenti iniziali in aree problematiche di frontiera - BIZI NOO e BIZI NOO POSOJILLO. | Fondo sloveno dell'Imprenditoria | 8.302.376,00 | 3ª scadenza: 01/09/2023 4ª scadenza: 29/09/2023 |

Fonte: <http://www.eu-skladi.si/sl/razpisi/aktualni>

APPALTI

PRESTAZIONE DI SERVIZI E ASSISTENZA

| Titolo | Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 150-480208 del 07/08/2023 |
| Ente appaltante | GEN energija d.o.o. |
| Indirizzo ente appaltante | Vrbina 17, SI – 8270 Krsko, Tel. +386- 74910162, E-mail: darja.pompe@gen-energija.si , Web: www.gen-energija.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 03/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Prestazione di Servizi e Assistenza |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Architectural engineering, Energy General |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è il servizio di revisione delle soluzioni concettuali, iniziative e analisi delle linee guida per il progetto del secondo blocco della Centrale nucleare Krsko. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno, Inglese. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28767 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488397/Dokumentacija_v_zvezi_z_JN-S-007-2023.zip |

| Titolo | Vari servizi di ingegneria |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 141-451169 del 25/07/2023 |
| Ente appaltante | Druzba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d. |
| Indirizzo ente appaltante | Ulica XIV. divizije 4, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 41726209, E-mail: francim@projekt.si , Web: www.dars.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 04/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Prestazione di Servizi e Assistenza |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Monitoring and evaluation, Roads |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è il servizio di monitoraggio geotecnico della strada a scorrimento veloce H4, tratta Razdrto - Vipava, per il gestore della rete autostradale slovena per il periodo 2024 - 2033. Valore totale stimato (IVA esclusa): 3.280.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28147 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/486744/RD_000128_2023.zip |

| Titolo | Servizi di riparazione e manutenzione di attrezzature di sicurezza |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 147-468667 del 02/08/2023 |
| Ente appaltante | Druzba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d. |
| Indirizzo ente appaltante | Ulica XIV. divizije 4, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 41726209, E-mail: francim@projekt.si , Web: www.dars.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 04/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Prestazione di Servizi e Assistenza |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Machinery/equipment, Roads, TECHNICAL ASSISTANCE |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è il servizio di manutenzione, riparazione e fornitura degli attenuatori d'urto di ricambio per il gestore della rete autostradale slovena: Lotto n. 1: Nissen. Lotto n. 2: Stuer Egghe. Lotto n. 3: Verdegro. Lotto n. 4: TIKI TTMA. Valore totale stimato (IVA esclusa): 710.900,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28402 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/487820/Razpisna_dokumentacija_-_144-2023_ESPD.zip |

| Titolo | Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. del 04/08/2023 |
| Ente appaltante | Univerzitetni rehabilitacijski institut Republike Slovenije - Soca |
| Indirizzo ente appaltante | Linhartova cesta 51, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14758194, E-mail: ajda.gobec@ir-rs.si , Web: www.ir-rs.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 05/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Prestazione di Servizi e Assistenza |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Architectural engineering, Hospital/health facilities |

| | |
|---------------------|---|
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è il servizio di elaborazione della documentazione e l'ottenimento del permesso di costruire per il progetto di costruzione della nuova clinica per l'Istituto universitario di riabilitazione Soca. Valore totale stimato (IVA esclusa): 605.000.00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28711 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488195/RD_KNB_2023.zip |

| Titolo | Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 156-499925 del 16/08/2023 |
| Ente appaltante | Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, Uprava republike slovenije za varno hrano, veterinarstvo in varstvo rastlin |
| Indirizzo ente appaltante | Dunajska cesta 22, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 13001321, E-mail: matej.magdalenic@gov.si , Web: www.gov.si/drzavni-organi/organi-v-sestavu/uprava-za-varno-hrano-veterinarstvo-in-varstvo-rastlin/ |
| Data scadenza presentazione offerta | 24/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Prestazione di Servizi e Assistenza |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Information systems |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è il servizio di manutenzione e upgrade degli applicativi Monitoring, Obrati, ZDprom, Fito-Seme e Pesas per il Ministero dell'agricoltura, forestale e alimentare. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=29095 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/489208/Dokumentacija.zip |

FORNITURE DI BENI

| Titolo | Trasformatori |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 139-442420 del 21/07/2023 |
| Ente appaltante | SODO sistemski operater distribucijskega omrežja z elektricno energijo, d.o.o. |
| Indirizzo ente appaltante | Minarikova ulica 5, SI – 2000 Maribor, Tel. +386- 82001711, E-mail: sodo@sodo.si , Web: www.sodo.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 30/08/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Energy General, Electric, Machinery/equipment |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura, montaggio annesso, del trasformatore di potenza 40 MVA, ONAN, sulla base del RTP 110/20kV Krsko per il gestore pubblico della rete di distribuzione dell'energia elettrica. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://eponudbe.si/ o all'indirizzo indicato. |

| | |
|-------|--|
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/486762/transformatorji_KRSKO.zip |
|-------|--|

| Titolo | Macchinari di sollevamento, movimentazione, carico e scarico |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 151-481317 del 08/08/2023 |
| Ente appaltante | Luka Koper, pristaniski in logistčni sistem d.d. |
| Indirizzo ente appaltante | Vojkovo nabrezje 38, SI – 6000 Koper - Capodistria, Tel. +386-56656935, E-mail: goran.kocjancic@luka-kp.si , Web: www.luka-kp.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 03/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Machinery/equipment |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura di un caricatore telescopico per il Porto di Capodistria. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28815 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488526/RD_JN_90_2023_Teleskop_ski_nakladalnik_030823.zip |

| Titolo | Apparecchiature per la distribuzione e il controllo dell'energia elettrica |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 144-455921 del 28/07/2023 |
| Ente appaltante | Elektro Celje, podjetje za distribucijo elektricne energije, d.d. |
| Indirizzo ente appaltante | Vruncveva ulica 2A, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 51855722, E-mail: matej.gracnar@elektro-celje.si , Web: www.elektro-celje.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 05/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Energy General, Electric, Machinery/equipment |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura delle celle 20 kV per la centrale di distribuzione Nazarje per il gestore della distribuzione dell'energia elettrica di Celje. Valore totale stimato (IVA esclusa): 580.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28450 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/487436/JN-26-2023-NVV-20_kV_celice_-_RP_Nazarje.zip |

| Titolo | Strumenti musicali e loro parti |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 154-489467 del 11/08/2023 |
| Ente appaltante | Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije |
| Indirizzo ente appaltante | Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14712211, E-mail: glavna.pisarna@mors.si , Web: www.mors.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 10/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Industrial General |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura di strumenti e attrezzature musicali per il Ministero della Difesa. |

| | |
|-------|--|
| | Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28807 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488511/RD_313_2023_ODP.zip |

| Titolo | Impianti per officine |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 154-489872 del 11/08/2023 |
| Ente appaltante | Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije |
| Indirizzo ente appaltante | Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 12305225, E-mail: tatjana.zaletelj@mors.si , Web: www.mors.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 10/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Industrial General, Machinery/equipment |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura di utensili e sistema di controllo per utensili di manutenzione dell'aviazione per il Ministero della Difesa. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Inglese, Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/zjnPov/Dokumentacija/2023/8/15197-49745370453033645628/JN_VAB_293_ON-PSPS_2023.zip |

| Titolo | Agenti sbrinatori |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 151-482866 del 08/08/2023 |
| Ente appaltante | Fraport Slovenija, upravljanje letalisc, d.o.o. |
| Indirizzo ente appaltante | Zgornji Brnik 130A, SI – 4210 Brnik - Aerodrom, Tel. +386- 42061373, E-mail: irma.cof@fraport-slovenija.si , Web: www.fraport-slovenija.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 11/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Other chemicals |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura di liquidi sbrinatori Aircraft De-icing / Anti-icing fluid, Type I (ca. 50.000 kg/anno) e Type IV (ca. 17.000 kg/anno) per il gestore dell'aeroporto di Brnik per un periodo di 3 anni. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28257 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488496/RD-JN-2023-B11-GHS_13_LM.zip |

| Titolo | Macchinari industriali |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 154-490049 del 11/08/2023 |
| Ente appaltante | Komunala Slovenska Bistrica, podjetje za komunalne in druge storitve d.o.o. |
| Indirizzo ente appaltante | Ulica Pohorskega bataljona 12, SI – 2310 Slovenska Bistrica, Tel. +386- 28055402, E-mail: tanja.vintar@komunala-slb.si , Web: www.komunala-slb.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 11/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |

| | |
|--------------------------------|---|
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Machinery/equipment |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura di (2 pezzi) escavatori per l'azienda comunale di Slovenska Bistrica. Valore totale stimato (IVA esclusa): 470.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28915 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488755/7_Dokumentacija_za_objav_o.zip |

| | |
|-------------------------------------|---|
| Titolo | Condutture, tubi, tubazioni, alloggiamenti, tubaggi e articoli connessi |
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 155-493877 del 14/08/2023 |
| Ente appaltante | Komunala Kranj, javno podjetje, d.o.o. |
| Indirizzo ente appaltante | Ulica Mirka Vadnova 1, SI – 4000 Kranj, Tel. +386- 42811317, E-mail: nina.simonovic@komunala-kranj.si , Web: www.komunala-kranj.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 12/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Industrial General, Water Supply and Sanitation General |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura dei pozzetti per contatori d'acqua per l'azienda comunale di Kranj. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28101 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/489139/5-2023_RD_Dobava_vodornih_jaskov.zip |

| | |
|-------------------------------------|---|
| Titolo | Metalli di base |
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 156-498646 del 16/08/2023 |
| Ente appaltante | Premogovnik Velenje, d.o.o. |
| Indirizzo ente appaltante | Partizanska cesta 78, SI – 3320 Velenje, Tel. +386- 38996196, E-mail: jerneja.kemperle@rlv.si , Web: www.rlv.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 18/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Metal products |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura dei supporti in acciaio TH29 per la miniera di Velenje. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=29101 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/489223/razpisna_dokumentacija_N_P-0817-2023.zip |

| | |
|-----------------|--|
| Titolo | Indumenti speciali ed accessori |
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 139-441675 del 21/07/2023 |
| Ente appaltante | Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije |

| | |
|-------------------------------------|---|
| Indirizzo ente appaltante | Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14712211, E-mail: alenka.lukek@mors.si , Web: www.mors.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 19/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Fornitura di beni |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Garments |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto è la fornitura di uniformi per il Ministero della Difesa: Lotto n. 1: Berretti. Lotto n. 2: Copricapi, giacche, cappotti, pantaloni e gonne. Lotto n. 3: Giacche a vento e toppe. Lotto n. 4: Maglioni e cardigan. Lotto n. 5: Camicie e camicette. Lotto n. 6: Prodotti in pelle. Lotto n. 7: Calzini da uomo. Lotto n. 8: Cravatte e papillon. Lotto n. 9: Calzature I. Lotto n. 10: Calzature II. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=27104 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/483508/MORS_251-2023-ODP.zip |

REALIZZAZIONE DI OPERE

| Titolo | Lavori di costruzione |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 142-453138 del 26/07/2023 |
| Ente appaltante | Univerza v Ljubljani |
| Indirizzo ente appaltante | Kongresni trg 12, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 12418627, E-mail: investicije@uni-lj.si , Web: www.uni-lj.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 29/08/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Realizzazione di opere |
| Finanziamento | PNRR |
| Settore e specifica settoriale | Construction General, Educational activities/facilities |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto sono i lavori di costruzione della nuova Facoltà veterinaria per l'Università di Lubiana. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28294 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/487028/Objava.zip |

| Titolo | Lavori di costruzione |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 144-456737 del 28/07/2023 |
| Ente appaltante | Luka Koper, pristaniski in logistčni sistem d.d. |
| Indirizzo ente appaltante | Vojkovo nabrežje 38, SI – 6000 Koper - Capodistria, Tel. +386- 31772876, E-mail: mara.zerjal@luka-kp.si , Web: www.luka-kp.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 03/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Realizzazione di opere |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Construction General, Ports and marine infrastructures |

| | |
|---------------------|---|
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto sono i lavori di costruzione del magazzino n. 54 nel Porto di Capodistria. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28319 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/487270/RD_JN_52_2023_Izgradnja_skladisca_54_PZO_210723.zip |

| Titolo | Lavori di costruzione |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 150-477924 del 07/08/2023 |
| Ente appaltante | Luka Koper, pristaniski in logistčni sistem d.d. |
| Indirizzo ente appaltante | Vojkovo nabrezje 38, SI – 6000 Koper - Capodistria, Tel. +386-56656935, E-mail: goran.kocjancic@luka-kp.si , Web: www.luka-kp.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 03/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Realizzazione di opere |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Construction General, Ports and marine infrastructures |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto sono i lavori di drenaggio del fondo marino e movimento di prova dei sedimenti marini nel Porto di Capodistria. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28678 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488356/RD_JN_86_2023_Poglabljanje_in_testno_premescanje_morskega_sedimenta_sklop1_PZO_020_823.zip |

| Titolo | Lavori di costruzione |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 146-467596 del 01/08/2023 |
| Ente appaltante | Univerza v Ljubljani |
| Indirizzo ente appaltante | Kongresni trg 12, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 12418627, E-mail: investicije@uni-lj.si , Web: www.uni-lj.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 05/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Realizzazione di opere |
| Finanziamento | PNRR |
| Settore e specifica settoriale | Construction General, Educational activities/facilities, Housing (private/social) |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto sono i lavori di costruzione del campus Vrazov trg della Facoltà di medicina per l'Università di Lubiana. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28517 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/487648/Objava.zip |

| Titolo | Installazione di dispositivi di telecomunicazione |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 146-466354 del 01/08/2023 |
| Ente appaltante | 2TDK, Družba za razvoj projekta, d.o.o. |
| Indirizzo ente appaltante | Železna cesta 18, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 51346993, E-mail: barbara.knific@2-tdk.si , Web: www.drugitir.si |
| Data scadenza presentazione offerta | 11/09/2023 |

| | |
|--------------------------------|--|
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Realizzazione di opere |
| Finanziamento | CEF |
| Settore e specifica settoriale | Construction General, Specialised communication systems, Rail |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto sono i lavori di installazione del sistema GSM-R sulla nuova tratta ferroviaria Divaccia - Capodistria per il gestore del progetto. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=28566 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/487778/ZA_OBJAVO.zip |

| Titolo | Lavori di costruzione |
|-------------------------------------|--|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 126-400252 del 04/07/2023 |
| Ente appaltante | Urad Republike Slovenije za nadzor, kakovost in investicije v zdravstvu |
| Indirizzo ente appaltante | Ulica Ambrozica Novljana 7, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14786014, E-mail: gp.unkiz@gov.si , Web: www.gov.si/drzavni-organi/organi-v-sestavu/urad-za-nadzor-in-kakovost-investicij-v-zdravstvo/ |
| Data scadenza presentazione offerta | 14/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Realizzazione di opere |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Construction General, Hospital/health facilities |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto sono i lavori di costruzione aggiuntiva della Clinica per le malattie infettive presso il Centro Clinico Universitario di Ljubljana (1ª fase) per l'Ufficio per la vigilanza, la qualità e gli investimenti nella sanità. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=27445 o all'indirizzo indicato. |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/484639/Razpisna_dokumentacija.zip |

| Titolo | Lavori generali di costruzione di edifici |
|-------------------------------------|---|
| Fonte | G.U. europea - TED n. 2023/S 151-482691 del 08/08/2023 |
| Ente appaltante | Dom upokoencev Domzale |
| Indirizzo ente appaltante | Karantanska cesta 5, SI – 1230 Domzale, Tel. +386- 51880008, E-mail: goran.maravic@dud.si , Web: www.dom-upokoencev-domzale.com |
| Data scadenza presentazione offerta | 17/09/2023 |
| Procedura | Gara aperta internazionale |
| Specifica | Realizzazione di opere |
| Finanziamento | N.D. |
| Settore e specifica settoriale | Construction General, Hospital/health facilities, Housing (private/social) |
| Specifiche tecniche | L'oggetto dell'appalto sono i lavori di rifinitura con installazioni nell'unità di Moravce della casa di riposo Domzale: Lotto n. 1: Unità di Moravce della casa di riposo Domzale. Lotto n. 2: Farmacia. Valore totale stimato (IVA esclusa): 9.000.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. |

| | |
|-------|--|
| | Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_podrobno.xhtml?zadevald=28774 . |
| Bando | www.enarocanje.si/App/Datoteke/488406/DU_Domzale - GOI - _objava.zip |

INIZIATIVE DELL'AGENZIA ICE

MISURE STRAORDINARIE A SOSTEGNO DELLE IMPRESE DEI TERRITORI ALLUVIONATI DELL'EMILIA-ROMAGNA.



L'Agenzia ICE, in accordo con il **Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale**, ha predisposto una serie di misure straordinarie a sostegno dell'internazionalizzazione delle imprese dell'Emilia-Romagna colpite dall'alluvione. Le iniziative rientreranno in un tetto di spesa di 5 milioni di euro.

Le misure decise dall'ICE, che hanno **validità da giugno 2023 a maggio 2024**, sono dedicate alle aziende, appartenenti a **tutti i settori merceologici**, comprovatamente danneggiate dagli eventi climatici e con sedi produttive nei Comuni per i quali nel corso del Consiglio dei Ministri del 23 maggio 2023 è stata deliberata la dichiarazione di stato di emergenza, ed in eventuali ulteriori territori che fossero identificati in analoghi successivi provvedimenti e con i medesimi criteri.

Tali misure sono dedicate alle aziende ammesse secondo le consuete modalità di adesione/iscrizione a specifici iniziative/servizi offerti dall'Agenzia entro determinati limiti.

A tali aziende verrà assicurata la possibilità di accedere alle seguenti misure straordinarie di sostegno in forma gratuita:

1. Uso degli spazi espositivi presso le manifestazioni organizzate da ICE all'estero come fiere e mostre autonome;
2. La partecipazione a seminari, workshop e inviti a delegazioni estere;
3. L'uso di determinati servizi offerti presso i 79 uffici ICE in 67 Paesi del mondo;
4. La partecipazione alle iniziative ICE che valorizzano le aziende attraverso l'uso di piattaforme e-commerce;
5. La possibilità di prendere parte ad un Master per l'internazionalizzazione per formare export manager in ambito orto-frutto e/o agroalimentare;
6. La consulenza di Temporary Export Manager con competenze digitali.

Per informazioni sulle misure predisposte e sulle relative modalità di accesso si può scrivere all'indirizzo mail dedicato: export.emergenza2023@esteri.it

Master per l'internazionalizzazione delle imprese: 56° CORCE Fausto De Franceschi.

Il **CORCE** è il Master per l'internazionalizzazione delle imprese organizzato **dall'Agenzia ICE** e accreditato ASFOR, giunto alla sua 56° edizione. A tempo pieno e con frequenza obbligatoria, ha la durata complessiva di circa un anno. E' un Master **gratuito** e prevede borse di studio per i vincitori delle selezioni.

Il Master inizierà il **22 novembre 2023**, avrà luogo a Roma e si articolerà in:

- una fase d'aula, in presenza, di cinque/sei mesi, con previsione di alcune giornate di formazione da remoto ed un eventuale study tour collettivo;
- uno stage presso piccole e medie imprese italiane, della durata di quattro mesi e che potrà essere svolto sia in Italia sia all'estero grazie al supporto della rete ICE.

La **scadenza** per la presentazione delle domande è il **30 settembre 2023**.

Tutte le informazioni su:

<https://exporttraining.ice.it/offerta-formativa/formazione-giovani/master-per-linternazionalizzazione-delle-imprese-56-corce-fausto-de-franceschi/>

